

主辦機構 Organiser



香港中華廠商聯合會
The Chinese Manufacturers' Association of Hong Kong



合辦機構 Co-organiser



香港品牌發展局
Hong Kong Brand Development Council



2024

香港ESG獎得獎小冊子

Hong Kong ESG Awards Commemorative Brochure



活動贊助
Sponsors



香港中華廠商聯合會
工業發展基金有限公司
CMA Industrial Development Foundation Limited

策略夥伴
Strategic Partner



支持機構
Supporting Organisations







HONG KONG
香港 ESG 獎
AWARDS

2024 香港 ESG 獎 得獎名單

香港 ESG 大獎



東華三院
Tung Wah Group of Hospitals

東華三院
Tung Wah Group of Hospitals

香港 ESG 獎



亞洲聯合基建
ASIA ALLIED INFRASTRUCTURE

亞洲聯合基建控股有限公司
Asia Allied Infrastructure Holdings Limited



CROWNE PLAZA
洲際酒店集團旗下
HONG KONG KOWLOON EAST
香港九龍東皇冠假日酒店

香港九龍東皇冠假日酒店
Crowne Plaza Hong Kong Kowloon East



福田實業(集團)有限公司
Fountain Set (Holdings) Limited

福田實業(集團)有限公司
Fountain Set (Holdings) Limited



奇華餅家
kee wah bakery

奇華餅家有限公司
Kee Wah Bakery Limited



EDO Pack®

僑豐行有限公司
Kiu Fung Hong Limited



LAWSGROUP
羅氏集團

羅氏集團
LAWSGROUP



SEA HORSE

七海化工(集團)有限公司
Seven Sea Chemicals (Holdings) Ltd.



偉邦
WELL BORN 地產管理有限公司
Real Estate Management Limited
香港地產專業聯盟成員公司 A Member of International LandGroup

偉邦物業管理有限公司
Well Born Real Estate Management Limited



永順控股香港
WINSON HOLDINGS HONG KONG

永順控股香港有限公司
Winson Holdings Hong Kong Limited



有利集團有限公司
Yau Lee Holdings Limited

有利集團有限公司
Yau Lee Holdings Ltd.

香港 ESG 獎：中小型企業特別獎



茲曼尼
GIORMANI

歐達傢俱有限公司
Arredamenti Company Limited



DAYTON
INDUSTRIAL CO., LTD.

達騰工業有限公司
Dayton Industrial Co., Ltd.



ERI
RETRO LOGIC Ai
ENERRIGHT

信源智能有限公司
EnerRight Intelligent Limited



AYYA®
LOVE YOUR SKIN

金朗科研有限公司
Golden Fine Research Ltd.



T & S
SINCE 1989
添成鈕扣有限公司
T & S BUTTONS COMPANY LIMITED

添成鈕扣有限公司
T & S Buttons Company Limited



香港中華廠商聯合會會長獻辭

President, The Chinese Manufacturers' Association of Hong Kong

盧金榮博士 Dr Wingco Lo, BBS JP

在全球可持續發展浪潮的推動下，ESG（環境、社會及管治）理念正引導企業朝著可持續和負責任的方向發展。轉眼間，廠商會的「ESG 約章行動」計劃已踏入第三年，而「香港 ESG 獎」也迎來了第二屆。

廠商會推出一系列 ESG 項目的初衷，是為了幫助業界增強永續能力。隨著香港和內地訂下分別於 2050 年及 2060 年前實現碳中和的目標，加上消費者、投資者和合作夥伴對企業 ESG 表現的重視日益增加，香港業界紛紛加緊建設低碳、可持續的供應鏈；這不僅是共同承擔推動香港和國家低碳轉型、實現高品質發展時代責任的應有之義，更是提升企業自身競爭優勢的必由之路。

今年以來，包括香港在內的多個經濟體的監管機構已加強對上市公司及大型企業的 ESG 信息披露要求，而全球對氣候信息透明度的重視正逐步從自願性向法規強制性過渡。儘管目前的要求主要針對大型企業，但作為供應鏈一員的中小企業也應未雨綢繆，積極應對，制定並實施減碳計劃，將氣候挑戰轉化為綠色機遇。

廠商會致力於推動和協助業界，特別是資源和經驗相對不足的中小企業提升 ESG 方面的能力。本會的「ESG 約章」充分利用商會廣泛的網絡、香港品牌發展局在 ESG 評審認證和培訓方面的專業知識，以及 CMA 檢定中心的綠色服務，支持企業邁向可持續經營。目前累計已有超過一千家公司參與了這項計劃，我們也開始與不同行業協會達成合作協議，期望將 ESG 理念融入各個領域。

本會的另一個旗艦項目「香港 ESG 獎」，旨在表彰在執行 ESG 方面表現卓越的企業或機構。今年的參賽和獲獎的機構表現出色，堪稱是 ESG 賽道的領跑者，

它們在環保、社會責任和企業管治等方面的實踐與策略上積累了豐富的經驗，積極履行創造經濟價值和社會價值的責任，為推進香港的可持續發展做出了重要貢獻，值得同行借鏡。在此，我衷心祝賀所有獲獎企業，希望它們能繼續秉持 ESG 理念，與我們攜手推動香港業界在可持續發展道路上闊步前行。

最後，我謹代表廠商會，衷心感謝各界對「香港 ESG 獎」及「ESG 約章」的支持，特別要感謝特區政府、「合辦機構」香港品牌發展局、「贊助機構」滙豐和廠商會工業發展基金有限公司、「策略伙伴」CMA 檢定中心、「支持機構」香港生產力促進局、香港品質保證局和香港聯合國教科文組織協會的鼎力襄助。我期待未來會有更多機構加入我們的行列，攜手創造企業、社會和環境三贏的永續生態圈，為下一代創造一個更美好、更可持續的未來！

As the ESG wave surges forward, businesses worldwide are called to action to contribute to sustainable and responsible growth. The urgency has never been greater! The ESG Pledge scheme initiated by the CMA has now entered its third year, while the Hong Kong ESG Awards is celebrating its second edition.

Through initiatives like these, we aim to empower industries by enhancing their sustainability capabilities. With Hong Kong and the Mainland targeting carbon neutrality by 2050 and 2060, respectively, and with increasing expectations from consumers, investors, and partners for robust ESG performance, businesses in Hong Kong are working hard to build sustainable supply chains. This commitment not only addresses the shared responsibility of promoting a low-carbon transition for Hong Kong and our nation but also strengthens their competitiveness for years to come.

This year, regulatory bodies around the world, including those in Hong Kong, have tightened ESG disclosure requirements for listed companies and large enterprises. The global focus on climate information is gradually shifting from voluntary guidelines to mandatory regulations. While these requirements currently target larger companies, small and medium-sized enterprises (SMEs), as vital components of the supply chain, should proactively prepare by developing carbon reduction plans to turn climate challenges into green opportunities.

The CMA is dedicated to supporting the industry, particularly SMEs with fewer resources and experience, in building up their ESG know-how. The ESG Pledge harnesses the extensive network of the CMA, the expertise of the Hong Kong Brand Development Council in ESG assessment, certification, and training, as well as the green services provided by CMA Testing. Together, we are helping enterprises transition to sustainable operations. To date, over a thousand companies have participated in this scheme, and we have established alliances with various industry associations to spread the ESG message.

Our other flagship initiative, the Hong Kong ESG Awards, recognises those excelling in implementing ESG programmes. This year's participants and award recipients have demonstrated outstanding performance, emerging as ESG leaders. They have gained valuable experience in environmental protection, social responsibility, and corporate governance practices, actively creating economic and social value while making significant contributions to advancing Hong Kong's sustainable development. Their efforts set a stellar example for their peers. I would like to sincerely congratulate all the award-winning enterprises and encourage them to continue championing the ESG principles as we work together toward a more sustainable future for Hong Kong's industries.

Finally, on behalf of the CMA, I extend my heartfelt gratitude to everyone supporting the Hong Kong ESG Awards and the ESG Pledge. A special thanks goes to the HKSAR Government, our co-organiser the Hong Kong Brand Development Council, our sponsors HSBC and the CMA Industrial Development Foundation Limited, our strategic partner CMA Testing, as well as supporting organisations including the Hong Kong Productivity Council, the Hong Kong Quality Assurance Agency, and the UNESCO Hong Kong Association for their tremendous assistance. I look forward to more organisations joining us in creating a sustainable ecosystem that benefits businesses, society, and the environment, paving the way for a better tomorrow for the next generation!



盧金榮

盧金榮博士 BBS 太平紳士
香港中華廠商聯合會會長

2024 香港 ESG 獎 初賽評審委員會 Hong Kong ESG Awards Preliminary Judging Panel



左起 From left :

陳家偉 榮譽勳章
Mr CHAN K W, Calvin, MH

香港中華廠商聯合會副會長兼香港品牌發展局主席
Vice President, The CMA cum Chairman of the Hong Kong Brand Development Council

馬介欽博士 銅紫荊星章
Dr MA Ka Yum, BBS

香港中華廠商聯合會常務副會長兼廠商會財務委員會及社會及公益事務委員會主席
Executive Vice President cum Chairman of the Finance Standing Committee and the Social and Community Affairs Committee, The CMA

盧金榮博士 銅紫荊星章 太平紳士
Dr Wingco LO, BBS, JP

香港中華廠商聯合會會長 (初賽評審委員會主席)
President, The CMA (Chairman of the Preliminary Judging Panel)

黃家和 銅紫荊星章 太平紳士
Mr WONG K W, Simon, BBS, JP

香港中華廠商聯合會副會長兼廠商會總務委員會主席
Vice President cum Chairman of the General Affairs Standing Committee, The CMA

駱百強
Mr LOK P K, Robert

香港中華廠商聯合會副會長兼廠商會工業發展基金有限公司董事局主席
Vice President, The CMA cum CMA Testing Board Chairman

技術評審機構 technology Assessment Organisations



香港品牌發展局
Hong Kong Brand
Development Council



United Nations
Educational, Scientific and
Cultural Organisation
香港聯合國教科文組織協會
The Movement of Associations of UNESCO



左起：
張梓昌博士 (技術小組成員)、張沁教授、盧金榮博士、何志誠工程師 (決賽評審委員會主席)、馬介欽博士、黃傳輝先生、盧麗華博士
From left:
Dr CHEUNG C C, Lawrence (Technical Team Member); Prof Karen Q CHEUNG; Dr Wingco LO;
Ir C S HO (Chairman of the Final Judging Panel); Dr MA Kai Yum; Mr WONG Chuen Fai; Dr Miranda LOU

何志誠工程師

Ir C S HO

決賽評審委員會主席
香港品質保證局主席
Chairman of the Final Judging Panel
Chairman, Hong Kong Quality Assurance Agency

盧金榮博士 銅紫荊星章 太平紳士

Dr Wingco LO, BBS, JP

香港中華廠商聯合會會長
President, The Chinese Manufacturers' Association of Hong Kong

馬介欽博士 BBS

Dr MA Ka Yum, BBS

香港中華廠商聯合會常務副會長兼香港品牌發展局副主席
Executive Vice President, The Chinese Manufacturers' Association of Hong Kong cum Vice Chairman of the Hong Kong Brand Development Council

陳祖恒議員

Hon Sunny TAN

香港生產力促進局主席
Chairman, Hong Kong Productivity Council

黃傳輝先生 太平紳士

Mr WONG Chuen Fai, JP

環境及生態局氣候變化專員
Commissioner for Climate Change
Environment and Ecology Bureau

張沁教授

Prof Karen Q CHEUNG

香港聯合國教科文組織協會會長
President of UNESCO Hong Kong Association

盧麗華博士 BA, MBA, MSc, DBA, MH

Dr Miranda LOU, BA, MBA, MSc, DBA, MH

香港理工大學行政及拓展副校長
Executive Vice President,
The Hong Kong Polytechnic University



東華三院
Tung Wah Group of Hospitals

機構名稱 Company Organisation

東華三院
Tung Wah Group of Hospitals

ESG 核心項目 ESG Core Project

東華三院環保村
TWGHs E-Co Village

機構網頁 Website

www.tungwah.org.hk

東華三院在港屹立近一百五十五載，致力服務大眾，恪守「救病拯危、安老復康、興學育才、扶幼導青」的使命，熱心社會事務。本院作為全港歷史最悠久的慈善團體之一，多年來倡導可持續發展，積極履行社會責任，利用廣泛的服務網絡傳播環保及可持續發展訊息。

我們以可持續發展理念融貫服務策略，訂立綠色採購政策，倡導綠色校園，採用綠色能源，興建環保建築，實踐減廢回收，推動綠色殯葬及低碳參神，同時推廣關愛共融社區文化。

近年來，本院因應社會需求，推出多項嶄新的項目，當中包括營運社區回收點「綠在天后」、興建及營運過渡性房屋「東寓」和環保教育營地「東華三院環保村」等等。

「東華三院環保村」（「環保村」）是本院近年來最具特色的環保創新核心項目之一。「環保村」是本港首個將已修復堆填區轉化成環保營地及環保教育中心的項目，以「一切由心開始」為設計理念，彰顯本院與社區攜手以愛心、用心來構建「環保村」，作為保護環境的發展典範。

「環保村」面積約 2 公頃，設有露營區、綠「識」基地環保建築、環保創科路、社區農圃、蝴蝶園和環保劇場等。以「轉廢為能」為發展理念，展示節能減排、



東華三院營運「綠在天后」回收便利點，加強支援公眾實踐減廢回收
TWGHs operates community recycling store - "GREEN@TIN HAU" to support the implementation of municipal waste reduction

採用可再生能源、資源回收、環保教育及低碳生活，實現與自然共生共榮。另外，「環保村」的建築設計，榮獲多個綠色建築設計認證及大獎，向大眾展示了低碳綠色建築的可持續性。

未來，東華三院將繼續致力與香港市民攜手，締造可持續發展的社區。



東華三院興建及營運過渡性房屋「東寓」，舒緩社會住屋問題
TWGHs constructs and operates transitional housing - "T-Loft" to tackle the housing problem in Hong Kong



東華三院環保村
TWGHs E-Co Village

Over the past 154 years, Tung Wah Group of Hospitals (TWGHs) strives to build a better community to serve all walks of life and uphold our missions "To heal the sick and to relieve the distressed; To care for the elderly and to rehabilitate the disabled; To promote education and to nurture the youngsters; and To raise the infant and to guide the youth". As one of the earliest charity organizations in Hong Kong, TWGHs has long advocated for sustainable development, worked hard to meet its obligations to society and promoted environmental consciousness, conservation and sustainability in different strata of the community with our wide coverage.

We incorporate the sustainability initiatives into our operation strategies of various services such as green

procurement policy, green education, use of renewable energy, green building, waste reduction, green funeral services and green rituals, as well as caring and inclusion of community culture.

In response to various community demands, TWGHs has launched several new projects such as operating community recycling store "GREEN@TIN HAU", constructing and operating transitional housing "T-Loft" and green educational campsite "TWGHs E-Co Village" and so on.

"TWGHs E-Co Village" ("E-Co Village") is one of our most signature green projects in recent years. E-Co Village is a pioneer project transforming a restored landfill site into a new camping ground and environmental educational centre. Upholding the message of "everything starts with our Heart", the project highlights TWGHs' genuine efforts in collaborating with the community in building an eco-place with love and dedication, serving as a model for environmental conservation.

Spanning approximately 2 hectares, E-Co Village features camping zones, Eco-Innovation Path, Community Farm, Butterfly Garden and Environmental Theatre. Inspired by the concept of "From Garbage to Garden", E-Co Village showcases energy conservation, waste recycling, environmental education, and low-carbon lifestyles, educating the harmonious coexistence with nature to the public. Moreover, its sustainable building design has been recognized by various green building certification systems and awards. E-Co Village demonstrates the sustainable development of low carbon building.

TWGHs will continue to walk with Hong Kong citizens to strive for a sustainable community in the future.



東華三院提倡綠色低碳參神，推出環保香，減少因焚香而產生的空氣污染
TWGHs promotes green rituals and eco-incense to reduce the air pollution problem



亞洲聯合基建肩負發展可持續城市的使命，於各項基建工程中盡力減少對社會和環境的影響。隨著北部都會區正加速發展，集團承接了位於古洞北及粉嶺北的粉嶺繞道東段工程項目，建造約兩公里的高架橋。為顧及可持續發展理念，集團在工程中引入成本較高但碳足跡較低的超高強度 S960 鋼材，成為全球首家在民用橋樑建設中採用此先進鋼材的企業。這種新物料能有效減輕橋體重量及使用地基的數目，從而降低總體碳排放。

此外，集團一直支持「粉嶺北社區聯絡中心」，透過圖像記錄龍躍頭的傳統文化，讓各社會人士更深入了解項目發展的意義，展現了企業對社會責任的承擔。集團核心企業價值之一是重視人才培育，唯才是用，從項目管理到企業管治，均致力追求專業。上述工程項目於 2022 年榮獲英國「Martin Barnes」獎項的嘉許。



公司名稱 Company Name

亞洲聯合基建控股有限公司
Asia Allied Infrastructure Holdings Limited

ESG 核心項目 ESG Core Project

亞洲聯合基建 -
從基建項目到 ESG 實踐
Asia Allied Infrastructure - Transforming
Infrastructure Projects into ESG Execution

公司網頁 Website

www.asiaalliedgroup.com



Asia Allied Infrastructure embraces sustainability as a core corporate mission, striving to minimize the adverse effects of daily operations on the environment and society. As part of the ongoing North Metropolis development, we are constructing a 2 km bypass at Kwu Tung North and Fanling North New Development Area.

Aligned with our commitment to environmental, social, and governance (ESG) principles, we have used ultra-high strength S960 steel for the bypass. This innovative material effectively lowers the carbon footprint due to its strength, marking the first use of such advanced steel in civil construction. By reducing the weight and number of piles, we have significantly decreased the amount of construction materials required.

Additionally, we support the Fanling North Community Liaison Centre in promoting traditional culture at Lung Yeuk Tau in various ways, enhancing our engagement with community stakeholders and demonstrating our commitment to social responsibility. Nurturing talent is one of our core values, and we are dedicated to developing individuals for suitable roles while pursuing excellence in project management and corporate governance.



公司名稱 Company Name

香港九龍東皇冠假日酒店
Crowne Plaza Hong Kong Kowloon East

ESG 核心項目 ESG Core Project

47 樓星幕餐廳「i-Film」節能項目
Install i-Film sustainability & energy efficiency Project on 47/F Cielo restaurant

公司網頁 Website

<https://www.ihg.com/crowneplaza/hotels/us/en/hong-kong/hkgtk/hoteldetail>

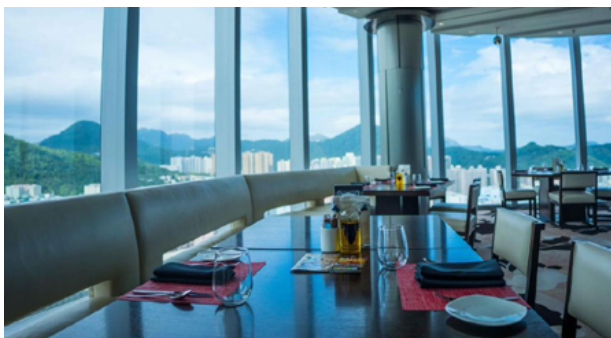
香港九龍東皇冠假日酒店作為新鴻基地產 (SHKP) 及洲際酒店集團 (IHG) 旗下酒店積極支持 ESG 承諾，節能、客人舒適度等多個方面努力，推動可持續發展。酒店總經理張睿先生與團隊緊密合作，決定在酒店頂層 47 樓的星幕餐廳玻璃幕牆上安裝創新的 i-Film 概念，有效阻隔太陽熱能，同時保留自然光，為餐廳營造更舒適的環境。

此項目提高節能效果，預計每年減少 16,416.72 kWh 空調耗電量，顯著減少碳排放。最重要是得到新鴻基地產 (SHKP) 及洲際酒店集團 (IHG) 的全力支持，體現了集團推動可持續發展的承諾與願景。全面實踐了酒店對環境保護與社會責任的承擔。

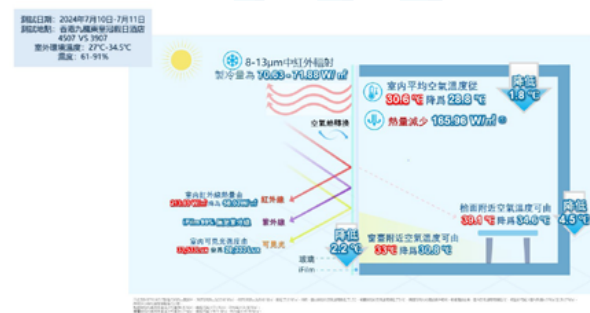
新鴻基地產及香港九龍東皇冠假日酒店團隊的共同努力，正是推動可持續發展的強大基石，並展現了團隊合作在實現酒店環保目標中的關鍵角色。



安裝 i-Film 工程中 Installation of i-Film



安裝後不會影響景觀及採光 After installation, not affect full view and natural lighting



i-Film 節能原理圖 i-Film Energy Saving Principle

As part of Sun Hung Kai Properties (SHKP) and the InterContinental Hotels Group (IHG), the Crowne Plaza Hong Kong Kowloon East actively supports its commitment to ESG (Environmental, Social, and Governance). The hotel team continuously strives for sustainable development across various areas, including energy-saving systems and enhancing restaurant guest comfort. During this process, the hotel's General Manager, Mr. Johnny Cheung, worked closely with the different teams and decided to install an innovative i-Film concept on the glass curtain walls of the hotel's top-floor restaurant, Cielo, located on the 47th floor. This highly efficient energy-saving i-Film coating effectively blocks ultraviolet (UV) and infrared (IR) rays while allowing natural light to pass through, creating a more comfortable dining environment in the restaurant.

This project not only improves energy efficiency but is also expected to reduce air conditioning electricity consumption by 16,416.72 kWh annually, significantly lowering carbon emissions and providing a more environmentally friendly energy-saving solution for Cielo. More importantly, this initiative has received full support from Sun Hung Kai Properties (SHKP) and the InterContinental Hotels Group (IHG), reflecting the groups' commitment and vision toward promoting sustainable development. Through close collaboration between the hotel management and the teams, this project has not only enhanced the environmental benefits of Cielo but also improved the dining experience for guests, fully embodying the hotel's commitment to environmental protection and social responsibility.

The joint efforts of Sun Hung Kai Properties (SHKP) and the Crowne Plaza Hong Kong Kowloon East team form a strong foundation for advancing sustainable development, showcasing the importance of teamwork in achieving the hotel's environmental goals.



福田實業(集團)有限公司
Fountain Set (Holdings) Limited

福田實業(集團)有限公司(以下簡稱「福田實業」)的子公司東莞福田綠洲供熱有限公司(以下簡稱「福田綠洲」)於中國廣東省東莞市建設和經營沙田鎮電鍍, 印染專業基地供熱站, 用於基地企業熱力供應。

集中供熱項目推進前, 原址的企業有 27 台小型分散工業鍋爐及 14 條煙囪。由於當時以煤炭供熱, 所以污染物比較容易在空氣中積聚, 導致周圍環境及空氣潔淨程度均不在理想狀態。

而集中供熱項目推進後, 項目有效綜合能源利用, 大幅度提高能源利用效率, 為節能減排、低碳經濟作出重大貢獻。而項目二期天然氣鍋爐的投產, 增加使用清潔能源, 有效減少了SO₂、NO_x等環境污染物的排放, 並符合超低排放標準。

福田綠洲至今廢氣排放量大幅減少, 而且排放標準提高, 全賴排放監測系統、定期更新的內部環保管理流程及密切監測生產過程中的排放。福田實業將持續投入可持續發展工作, 致力為環境帶來正面影響。



公司名稱 Company Name

福田實業(集團)有限公司
Fountain Set (Holdings) Limited

ESG 核心項目 ESG Core Project

東莞福田綠洲供熱有限公司集中供熱項目
Centralized Heat Supply Project of Dongguan
Futian Oasis Heating Co. Ltd.

公司網頁 Website

<https://www.fshl.com>



The subsidiary of Fountain Set (Holdings) Limited (hereinafter referred to as "Fountain Set"), operates a heating supply business for the electroplating and dyeing professional base in Shatian Town, Dongguan City, Guangdong Province, China, providing heat supply to businesses within the base.

Prior to the implementation of the centralized heating project, the original site had 27 small decentralized industrial boilers and 14 chimneys. Due to the use of coal for heating at that time, pollutants were more prone to accumulate in the air, leading to suboptimal environmental and air quality in the surrounding areas.

With the advancement of the centralized heating project, there has been a significant improvement in energy efficiency through effective integrated energy utilization, making a substantial contribution to energy conservation, emission reduction, and the promotion of a low-carbon economy. The commissioning of natural gas boilers in the project's second phase replaced coal-fired units, facilitating an energy upgrade from "coal" to "natural gas." The current use of clean energy in the facility has effectively reduced emissions of environmental pollutants such as SO₂ and NO_x, meeting ultra-low emission standards.

Futian Oasis has significantly reduced its exhaust emissions to date, with emission standards raised, thanks to an emission monitoring system, regularly updated internal environmental management processes, and close monitoring of emissions during the production process. Fountain Set remains committed to continued investments in sustainable development efforts, striving to bring about positive impacts on the environment.



公司名稱 Company Name

奇華餅家有限公司
Kee Wah Bakery Limited

ESG 核心項目 ESG Core Project

以生命影響生命：友善工作間，
提倡社會共融，將傳統味道傳承到下一代
Creating family-friendly workplaces,
promoting social inclusion, and passing on
traditional values to the next generation

公司網頁 Website

<https://keewah.com/>

奇華餅家創立於 1938 年，始終堅守「用心製餅、以質取勝、不斷創新」的經營宗旨。在傳承傳統的同時，融入創新元素，並建立符合國際食品監控標準的廠房，堅持香港製造。奇華已獲得「ISO 22000:2005」及「HACCP」食品安全管理體系認證，致力將其經營理念及傳統餅食推廣至世界的每一個角落。

此外，奇華秉持「以人為本」的經營理念，不僅為公司員工及其家人設立「家庭友善計劃」，還積極倡導社會共融，為特殊需要人士提供潛能發展的機會，幫助他們學習建立謀生能力，減輕家庭的擔憂及社會服務的壓力。

奇華餅家期望在傳承傳統手藝和口味的同時，推動社會資源及能源的可持續發展，為未來的世代留下積極的影響。公司上下團結一心，董事局、管理層、各部門主管及每位員工攜手推動環保及可持續發展，共同努力建設美好的未來。



Kee Wah Bakery was established in 1938 and has always adhered to the business philosophy of "baking with heart, winning with quality, and continuously innovating." While inheriting traditions, the company incorporates innovative elements and has built a factory in Hong Kong that meets international food safety standards ensuring that everything is made in the city. Kee Wah's factory has obtained the "ISO 22000:2005" and "HACCP" food safety management system certifications, committed to promoting its business philosophy and traditional pastries/products to every corner of the world.

In addition, Kee Wah upholds a "people-oriented" business philosophy, not only establishing a "family-friendly program" for its employees and their families but also actively advocating for social inclusion. Kee Wah provides opportunities for people with special needs to develop their potential, helping them learn to build livelihoods and alleviating the concerns of families and the pressure on social services.

Kee Wah Bakery aims to promote the sustainable development of social resources and energy while passing on traditional crafts and flavors, leaving a positive impact for future generations. The entire company is united, with the board of directors, management, department heads, and every employee working together to promote environmental protection and sustainable development, striving to build a better future.





黃偉鴻博士 ESG 寄語：「綠色消費 · 地球重新」

根據聯合國環境規劃署的資料，2022 年全球浪費了 10.5 億噸食物，但全球三分之一人口（7.83 億人）仍然面臨飢餓和糧食短缺，食物浪費所產生的碳排放是航空業的 5 倍，這絕對是世界性悲劇，不僅造成經濟損失，同時也影響氣候，破壞社會的可持續發展。由於發達社會注重身體健康，對食物質量要求相應地提高，因此，對短期和過期食品產生顧慮，加上一些消費品評核和傳媒過度評論，讓消費者對質量產生不必要的恐慌，更加形成短期食品滯銷。「綠色消費 · 地球重生」有別於一般低價促銷短期食品的做法，而是著重於意識形態，重新教育消費者並不是以低價換取食物，每個人都肩負愛護地球的責任，應該以“珍惜價”消費，從而去保護環境和氣候，「綠色消費」提高每個人對地球保護的高尚情操，亦對短期和過期產品的價值重新認識，地球才得以重生，企業與社會每一個人共同履行和實踐，才有一個真正持續發展的社會。



公司名稱 Company Name

僑豐行有限公司
Kiu Fung Hong Limited

ESG 核心項目 ESG Core Project

綠色消費
Green Promotion

公司網頁 Website

<https://enokfyp.wixsite.com/edopack>



ESG message by Dr. Ellis Wong:

According to the UN (United Nations) Environment Programme's Food Waste Index Report, 1.05 billion tonnes of food waste were generated in 2022, while a third of world population (783 million people) were still facing starvation. 9% of annual global greenhouse gas emissions were generated by food waste, around 5 times GHG of the aviation sector, it definitely is a disaster to the earth, not only causing economic damages, but also create climate crisis and undermine the ability to achieve sustainable development. Rich and fast growing economies make households to care good health and well being, prevent them from buying close expiry foods. Moreover, some food testings over-interpret negative health impacts, to create consumers misperceptions. "Green Promotion : Earth Reborn" is not encouraging people to buy cheaper foods, but guiding people to save the earth by buying near expiration date foods. It educates everyone to shoulder these green responsibility, green promotion revalue near expiration date foods, and let the earth reborn with everyone together to achieve sustainable development.



公司名稱 Company Name

羅氏集團
LAWSGROUP

ESG 核心項目 ESG Core Project

D2 Place - 設計師之夢想
D2 Place - Designers' Dreams

公司網頁 Website

www.lawsgroup.com

羅氏集團向來視企業社會責任 (CSR) 和可持續發展為集團的業務理念及企業核心價值中兩個不可或缺的元素。我們實踐可持續發展承諾的過程圍繞著四個關鍵範疇：環境保護、提升工作環境、社區參與及創新，並針對減低環境影響、積極培育及發展人才以及加強社區參與等目標，制定重點策略。

集團積極履行企業社會責任，「1.5° Campaign」旨在喚起社會對全球暖化的關注，在 D2 Place 亦牽頭帶動業界抵抗全球暖化，推動綠色活動，打造更環保及美好的未來！D2 Place 作為羅氏集團創造共享價值 (CSV) 計劃的一部分，以「初創企業模式」作為營運方針，培育和 support 初創公司，年輕企業家和本地品牌。



十大匠人選舉
Top 10 Artisans Award



週末市集·快閃店及銷售櫃檯
Weekend Markets, Pop-up stores and Kiosks

LAWSGROUP has always regarded Corporate Social Responsibility (CSR) and sustainable development as essential elements of its business concept and core corporate values. The execution of our sustainable development resolves around four major areas: environmental protection, upgrading the working environment, community participation, and innovation. It also devises strategies to reduce the impact on the environment, nurture and develop talents, and reinforce community participation.

The group is actively fulfilling its social responsibility through initiatives like the "1.5°Campaign" to raise awareness of global warming. At D2 Place, the group is leading industry efforts to resist climate change, promote green activities, and create a more sustainable future. As part of the Creating Shared Value (CSV) program, D2 Place operates on the "Entrepreneurship Model" to nurture and support startups, young entrepreneurs, and local brands, contributing to the group's broader commitment to creating shared value.



公司名稱 Company Name

七海化工(集團)有限公司
Seven Sea Chemicals (Holdings) Ltd.

ESG 核心項目 ESG Core Project

以綠為源 綠色管理
Green Management

公司網頁 Website

www.seahorse.com.hk

七海集團自 1987 年創立海馬牌以來，經過 30 多年的發展，已成為香港家喻戶曉的知名床褥品牌之一，連續 35 年獲得香港床褥銷量冠軍。作為大灣區床褥行業的龍頭企業，七海集團始終堅持“以合理的價錢讓顧客享受優質的睡眠和服務”的企業宗旨，為消費者提供高品質、健康環保的床褥及配套的家居產品。

七海集團遵循“綠色可持續發展”原則，以綠色能源工廠為載體，通過智能生產線、智能裝備、智能化全流程資料驅動系統等智能技術的運用，進行綠色生產管理；同時，不斷提升科創能力，加大研發力度，與世界知名企業聯合創新，改善海綿生產配方和工藝，生產低 VOC，零甲醛產品。並推行沙發零膠水、自由組合拼裝等工藝改良措施，不僅有助於減少企業自身的能源消耗和污染物排放，也為推動整個行業的綠色發展做出了貢獻，為實現節能減排目標發揮了積極作用。



Established in 1987, Sea Horse Group has developed the Sea Horse brand into a household name over the past 30 years, becoming one of the top mattress brands in Hong Kong and holding the No. 1 spot in sales for 35 consecutive years. As a leading enterprise in the Greater Bay Area mattress industry, Sea Horse Group remains committed to offering consumers high-quality, health-conscious, and eco-friendly mattresses and home products, adhering to the philosophy of "delivering quality sleep at affordable prices."

In line with its "green and sustainable development" vision, Sea Horse Group uses green energy factories and employs smart production management, integrating intelligent manufacturing technologies like automated production lines, smart equipment, and data-driven processes. Sea Horse also emphasizes innovation, collaborating with international partners to improve foam formulations, creating low-VOC, zero-formaldehyde products. In addition, the company has advanced sofa designs that are glue-free and modular, supporting industry-wide green development and contributing to achieving global energy conservation and emissions reduction targets.



公司名稱 Company Name

偉邦物業管理有限公司
Well Born Real Estate Management Limited

ESG 核心項目 ESG Core Project

「動力 Everyday!」
“Theme Week – Active Everyday”

公司網頁 Website

www.wb.com.hk

公司非常重視人力資源領域上之可持續發展，自 2023 年 8 月起，每月為員工安排五大主題活動，為同寅舒緩工作壓力，平衡身心，發掘工作以外的興趣，加強對公司歸屬感。五大主題包括：

綠色星期一：每星期一為員工加強環保意識，舉辦「每月一素」、「綠色手作坊」等；

趣味星期二：每星期二鼓勵員工培養新興趣，發掘潛能；

康體星期三：每星期三鼓勵員工做運動，強健體魄；

學習星期四：每星期四鼓勵員工自我提升，上培訓課及觀看培訓短片；

開心星期五：每星期五定時推出快閃優惠、小驚喜等，使同事以輕鬆心態舒緩一周工作疲累，開心度周末。

公司非常注重員工的身心健康，免費提供多元化活動，支持員工在上班時間參與。希望各同寅除專注工作外，亦享受生活，令工作與生活取得平衡。



康體星期三：Fitball 平衡力班

To achieve comprehensive sustainability, this key project focuses on human resources. Since August 2023, Well Born has introduced the “Theme Week – Active Everyday,” featuring five major themes held monthly. The initiative aims to relieve work-related pressure for colleagues and help them explore interests outside of work. This project effectively enhances employees’ sense of belonging to the company, which greatly aids in attracting and retaining talents. The five major themes are:

Green Monday: Encouraging employees to take an extra step to protect the environment by offering vegetarian meals and hosting “Green Workshops.”

Hobbies Tuesday: Promoting the exploration of new interests and potential through various activities.

Wellness Wednesday: Encouraging employees to work out on Wednesdays to strengthen their health and improve concentration.

Learning Thursday: Supporting employees in their professional development by providing training classes and educational videos.

Happy Friday: Welcoming the weekend with flash deals and surprises on Fridays, addressing colleagues’ needs even outside of work.

The company places great emphasis on employees’ physical and mental health. By offering complimentary and diverse activities and encouraging participation during working hours, the company hopes to enable colleagues to enjoy life while focusing on their work, ultimately promoting a positive message of work-life balance.



趣味星期二：酒精釀行星小夜燈



學習星期四：泳池管理及安全講座



永順控股香港
WINSON HOLDINGS HONG KONG

永順控股香港有限公司的業務始於 1983 年，旗下品牌涵蓋多元化的專業服務，包括環境衛生管理、防疫消毒、廢物管理和環保回收、專業蟲控服務、航空餐飲支援以及醫務設施管理等。這些服務項目展示了公司的多元化經營策略，致力於為客戶提供全面的環境衛生及支援方案。

除了業務範疇的廣泛外，永順亦以「靈活變通·智慧經營」的理念來服務眾多客戶，並致力實現可持續發展。這種經營理念的體現在於公司對環境議題的關注和積極參與 ESG 項目。為因應全球暖化問題，公司積極推動無紙化營運，透過數碼化轉型來提高工作效率和減輕員工的工作負擔。例如，引入智能機械和科技設備，使得環境衛生管理變得更加高效和便捷。

透過這些舉措，永順不僅致力於減少工傷事件的發生，同時更關注員工的健康和福祉。公司在營運過程中不斷尋求創新，以確保在行業中保持競爭力，同時履行企業社會責任。永順以其專業和責任感，為社會和環境可持續發展作出積極貢獻。



公司名稱 Company Name

永順控股香港有限公司
Winson Holdings Hong Kong Limited

ESG 核心項目 ESG Core Project

數碼化轉型
Digital Transformation

公司網頁 Website

www.winsongroup.hk.com



Winson Holdings Hong Kong Limited started its business in 1983. Its brands cover a wide range of professional services, including environmental hygiene management, disinfection, waste management including recycling, professional pest management services, airline catering support services and medical and facility management services. These service projects demonstrate the company's diversified business strategy and are committed to providing customers with comprehensive environmental management and support solutions.

In addition to its wide range of business scope, Winson also serves customers with the mission of "Flexible and Smart Management" and is committed to achieving sustainable development. This business philosophy is reflected in the company's focus on environmental issues and its active participation in ESG projects. In response to the issue of global warming, the company actively promotes paperless operations and uses digital transformation to improve work efficiency and reduce employees' work burden. For example, the introduction of intelligent machinery and technological equipment makes environmental management become more efficient and convenient.

Through these measures, Winson is not only committed to reducing the occurrence of work-related injuries, but also paying more attention to the health and well-being of its employees. The company constantly seeks innovation in its operations to ensure it remains competitive in the industry while fulfilling corporate social responsibilities. Winson makes positive contributions to the sustainable development of society and the environment with its professionalism and sense of responsibility.

公司名稱 Company Name

有利集團有限公司
Yau Lee Holdings Limited

ESG 核心項目 ESG Core Project

設計及建造英華街組合社會房屋工程
Transitional Housing Project at Ying Wa Street

公司網頁 Website

www.yaulee.com



有利集團有限公司於一九九一年在香港聯合交易所上市。建基於深厚的傳統建築業務，其子公司有利建築有限公司早於1958年創立，發展至今已成為建築業內具市場領導地位及經驗豐富的建築公司之一。隨著市場的需要，集團逐步發展了多項相關業務，包括預製件、低碳建築材料、機電工程、環保建築與節能優化解決方案、建築資訊科技、模擬設計及施工、幕牆工程和物業及酒店發展，成功發展為一間綠色綜合企業。傳承一致的企業文化、信仰和實踐目標，本集團堅守環保實踐及付諸環保行動，為整個社會以至全世界塑造一種綠色生活模式，邁向可持續智慧城市。

ESG 核心項目：設計及建造英華街組合社會房屋工程 - 「組裝合成」MiC 建築法，利用 MiC 技術以縮短施工時間、改善工作環境及工地安全，並以高建造質素完成。該項目亦榮獲得環保建築大獎 2023 及香港建築師學會 2022/23 年年獎。



Yau Lee Holdings Limited [The Group] was listed on The Stock Exchange of Hong Kong in 1991. Based on a solid foundation of conventional construction experience, its subsidiary, Yau Lee Construction Company Limited, founded in 1958, had progressively developed as one of the leading and most experienced construction companies in Hong Kong. Subsequently, the Group has expanded its business into different areas in line with the market needs, including building construction, maintenance, renovation, electrical and mechanical works, building materials supply, precast products manufacturing and trading, property development, hotel and property investment, IT solution and services, etc. and has successfully developed into a green integrated enterprise. With consistent corporate culture, beliefs and goals, the Group upholds environmental protection practices and takes protection actions, shaping a green lifestyle for the entire society and even the world, moving towards a sustainable smart city.

The Group upholds an innovative and flexible operation, as well as a momentum of continuous improvement. In order to enhance the working efficiency and competitiveness, we provide even more professional services and high-quality products to the customers. The Group also strives to seek other feasible business opportunities, so as to enlarge our business scope.

The core ESG project: Transitional Housing Project at Ying Wa Street using MiC technology to shorten the construction time, improve the site safety and environmental, and complete it with high quality construction. The project has won the Green Building Award 2023 and the HKIA Annual Awards 2022/23.





茲曼尼 GIORMANI 成立於 1999 年，一直專注於梳化業務，理念是透過創意家具和家品設計、專業的個人化訂造服務以及可持續發展，讓客戶在工作與生活之間取得最佳的平衡。公司亦將可持續發展加入策略藍圖，重設市場定位，將品牌形象更年輕化，吸引年輕客戶群。

公司以「為實踐『負責任消費和生產 (SDG12)』走多一步」為目標，分別於中國內地廠房進行數智化管理，代替人手輸入文件，以系統改變運作，優化及簡化各工作流程。過程中更通過 ISO 9001:2015 及 ISO 14001:2015 的考核，2023 年，公司共推行 48 項無紙辦公措施，減少訂購 216,000 張紙張。香港新旗艦店以可持續 7 大綠色元素貫串店面，以「五感」和大自然作為主題，喚醒顧客可持續消費模式，並與非牟利機構一同舉辦多場工作坊，培育參與者可持續消費的概念及引起各界關注並推廣綠色素質生活型態。



中國內地生產廠房將數智化管理代替人手輸入文件，利用系統改變運作



茲曼尼旺角麥花臣旗艦店以可持續 7 大綠色元素貫串店面

公司名稱 Company Name

歐達傢俱有限公司
Arredamenti Company Limited

ESG 核心項目 ESG Core Project

為實踐 SDG12 目標走多一步
Take an extra step to implement Responsible Consumption and Production (SDG12)

公司網頁 Website

www.giormani.com



GIORMANI was established in 1999 and has been focusing on the sofa business, with a philosophy centered around creative furniture and home design, professional personalized services, and sustainability to help customers achieve a better balance between work and life. The company has integrated sustainability into its strategic blueprint, repositioning its market to make the brand image more youthful to attract a younger customer base.

The company's goal is to "take an extra step to practice 'Responsible Consumption and Production (SDG12)'" by implementing digital management in its factories in mainland China to replace manual document input, utilizing systems to alter operations, optimize and simplify workflows. Throughout this process, they have successfully passed assessments for ISO 9001:2015 and ISO 14001:2015. In 2023, a total of 48 paperless initiatives were implemented, resulting in a reduction of 216,000 sheets of paper being ordered. The new flagship store in Hong Kong integrates seven major green elements for sustainability throughout the store, with a theme based on the "five senses" and nature, aiming to awaken customers to sustainable consumption patterns. Additionally, the company collaborates with non-profit organizations to host multiple workshops to educate participants on the concept of sustainable consumption and promote a green lifestyle, attracting attention from various sectors.



公司名稱 Company Name

達騰工業有限公司
Dayton Industrial Co., Ltd.

ESG 核心項目 ESG Core Project

碳排放指標
Carbon Disclosure Project

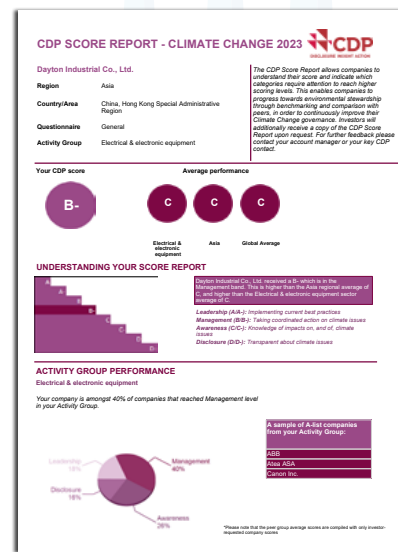
公司網頁 Website

www.dayton.com.hk

達騰工業有限公司在專注產品設計、技術開發和精益生產的同時，重視企業對環境的影響、社會責任，以及管理結構和道德標準的 ESG 原則，致力推動健康地球概念和負責任的消費行為。

本項目圍繞「數據收集、指標構建、訊息披露、持續改進」四個環節展開，旨在建立科學化合理的碳排放指標體系，實現碳排放訊息的全面披露，並根據反饋不斷進行優化。採用先進的數據分析技術和訊息披露平台，確保碳排放數據的準確性和及時性。

管理層全力支持並提供專業團隊，包括數據分析員、環境工程師及項目管理人員，配置先進的數據處理設備和訊息披露平台，確保項目的順利推進。預計此項目將顯著提升企業在碳排放披露方面的透明度和準確性，進而增強企業形象及市場競爭力，為實現可持續發展繼續努力。



Dayton Industrial Co., Ltd. focuses on product design, technology development, and lean production while emphasizing the company's impact on the environment, social responsibility, and governance principles (ESG) to promote a healthy planet and responsible consumption.

This project focuses on four key areas: "data collection, key indicators construction, information disclosure, and continuous improvement." The aim is to establish a scientifically sound carbon emission indicator system, achieve comprehensive disclosure of carbon emission information, and continuously system optimization based on continuous data feedback. Advanced data analysis technology and an information disclosure platform is utilized to ensure the accuracy and timeliness of carbon emission data.

Management is fully supportive and provide a professional team, including data analysts, environmental engineers, and project managers, along with advanced data processing equipment and an information disclosure platform to ensure the smooth progress of the project. It is expected that this project will significantly enhance the company's transparency and accuracy in carbon emission disclosure, thereby strengthening the corporate image and market competitiveness, and contributing to continuous sustainable development.

2024 香港 ESG 獎 中小型企業特別獎

Hong Kong ESG Awards Special Award for SME



信源智能有限公司是一家專業的能源解決方案提供商，於能源效能管理、建築系統集成和信息科技中，均擁有豐富的經驗和卓越的技術。公司憑藉創新的理念和嶄新的技術，先後榮獲多個業界獎項，例如，香港工業總會主辦的 2023「中銀香港企業低碳環保領先大獎」中於 874 間參賽企業中脫穎而出，榮獲「最佳中小企業獎」，實屬難得。

核心項目「時代廣場—復創智能的永續建築未來」應用了 RetroLogic AI 的 AI 技術，使製冷機組的控制系統能夠預測未來的冷氣負荷需求，並分析環境數據以實踐 AI 的自我學習，選出最節能的運行模式，從而減少能源消耗，長遠降低企業的營運成本。

此項目榮獲 2023 年數碼港創意基金，並為我們贏得了由香港綠色議會頒發的 2023 年綠色建築大獎，更於今年獲得香港工程師學會的「創新應用大獎」及刊載於香港工程師學會紀念刊。這些業界的肯定強化了我們對永續發展的承諾，我們將繼續革新建築行業的技術，創造更綠色的未來。



榮獲 2024「香港工程師學會大獎」



電視技術分享

公司名稱 Company Name

信源智能有限公司
EnerRight Intelligent Limited

ESG 核心項目 ESG Core Project

時代廣場—復創智能的永續建築
RetroLogic AI Sustainable Building Futures

公司網頁 Website

<https://www.enerright.com>



榮獲 2023「中銀香港企業低碳環保領先大獎—最佳中小企業獎」

EnerRight Intelligent Limited is a professional provider of energy solutions with rich industry experience and exceptional technical expertise in energy efficiency management, building system integration, and information technology. With innovative concepts and cutting-edge technology, it has been honoured with numerous industry awards. For instance, at the 2023 "BOCHK Corporate Low-Carbon Environmental Leadership Awards" organised by the Federation of Hong Kong Industries (FHKI), EnerRight Intelligent stood out among 874 participating companies, winning the "Best SME Award", which is a remarkable achievement.

Our core project, "RetroLogic AI Sustainable Building Futures," utilizes an advanced AI technology called RetroLogic AI. This implementation enables the chiller control system to predict future cooling load demands and analyze environmental data, facilitating AI self-learning to select the most energy-efficient operating modes, thereby reducing energy consumption and lowering operational costs for businesses in the long term.

This project has been awarded the 2023 Cyberport Creative Micro Fund, which also led us to win the 2023 Green Building Award presented by Hong Kong Green Building Council (HKGBC). Additionally, we have received the Innovative Application Award from The Hong Kong Institution of Engineers (HKIE) this year and have been featured in the HKIE Commemorative Publication. These recognitions reinforce our commitment to sustainable development. We will continue to innovate the technology in the construction industry, creating a greener future.



公司名稱 Company Name

金朗科研有限公司
Golden Fine Research Ltd.

ESG 核心項目 ESG Core Project

AYYYA 送暖大行動
The Aroma Therapy Program of AYYYA

公司網頁 Website

<https://ayyya.com.hk/>

金朗科研旗下品牌 AYYYA 為香港本地原創品牌，提供個人護理產品，致力於滿足客戶的心理及健康需要。同時，AYYYA 非常重視本地文化活動，希望透過企業聯乘，全力支持本地不同界別的體育、藝術及公益活動，包括美贊臣「與醫護同行」、ART CENTRAL、JAZZ FEST 2022、雲彩行動、WWF 世界自然保護基金、GOtrip 旅遊市集，以及共創明「Teen」計劃等。隨著香氣療癒計劃的推行，AYYYA 持續為本港各類活動獻力，期望能以本地品牌的身份，結合產品及服務，支持本地多樣化活動的發展，激發城市活力。透過怡人香氣與環保行動的結合，AYYYA 在提升香港綠色城市概念的魅力。目前，AYYYA 正在努力衝出香港，以特色產品為媒介，透過粵港澳大灣區進入內地市場，進而向國際宣揚香港文化，提升香港的品牌形象。



Art Central | AYYYA保濕消毒
香水贊助年度藝術展 為城市添
香添色彩



AYYYA is a local original brand in Hong Kong, providing personal care products that focus on the physical and mental health of customers. At the same time, AYYYA gives great efforts in local cultural activities, and hopes to fully support local sports, arts and charity activities through enterprise cooperation with different organizations, including Mead Johnson Nutrition, ART CENTRAL, JAZZ FEST 2022, Silver Lining Foundation, World Wide Fund for Nature, GOtrip, Strive and Rise Programme, etc. With the implementation of the Aroma Therapy Program, AYYYA continues to contribute to various activities in Hong Kong as a local brand, combining products and services to stimulate the vitality of the city, and to enhance the charm of Hong Kong's green city concept through the combination of pleasant scent and environmental protection actions. Currently, AYYYA is striving to enter the mainland market through the Greater Bay Area by using its specialty products as a medium, aiming to promote Hong Kong's culture and enhance its brand image to the international community step by step.



添成鈕扣有限公司
T & S BUTTONS COMPANY LIMITED

本公司擁有超過 40 年的鈕扣生產經驗，總部位於香港，並在多個國家設有工廠和銷售辦事處，致力成為全球領先的成衣配件供應商。公司高度重視環保及社會責任，並已獲得多項國際認證，如 OEKO-TEX、HIGG、ISO9001 和 GRS 回收認證。

今年，本公司開展新的環保產品計劃，推出了以 PLA 聚乳酸為基礎的生物降解塑膠備品，專為服裝行業設計，旨在逐步取代傳統石油基塑膠包裝物料並推動業內精準回收。此項目不僅符合國際品牌對可持續生產的要求，也有助於減少塑膠廢料，提升品牌的環保形象。通過創新技術、行業以及政策合作，致力取締一次性石油基塑膠備品，為本港以致全球環保事業作出積極貢獻。



PLA 可降解服裝袋



PLA 生物降解塑膠備品 - 澳洲 TÜV 降解測試報告

公司名稱 Company Name

添成鈕扣有限公司
T & S Buttons Company Limited

ESG 核心項目 ESG Core Project

PLA 聚乳酸素材的服裝行業應用
Applications of PLA in the Apparel Industry

公司網頁 Website

www.tsbuttons.com



環保鈕扣系列

We, T&S Button Co Ltd have over 40 years of experiences in button manufacturing. Our headquarter is in Hong Kong while having numerous production facilities and sales office across the world. We are committed to becoming a leading global supplier of garment accessories. We place great emphasis on environmental sustainability and social responsibility, having achieved multiple international certifications such as OEKO-TEX, HIGG, ISO9001, and GRS recycling certification.

This year, we launched a new eco-friendly product initiative by introducing PLA-based biodegradable plastic accessories specifically designed for the apparel industry. This project aims to gradually replace traditional packaging materials made of petroleum-based plastics and promote precise recycling within the industry. By aligning with international brands' sustainability requirements, this initiative not only helps reduce plastic waste but also enhances the environmental reputation of our partners. Through innovative technology and collaboration with industry and policy stakeholders, we are dedicated to phasing out single-use petroleum-based plastic accessories. Our efforts contribute positively to environmental protection both locally and globally.



HONG KONG
香港 ESG 獎
AWARDS

宗旨 Objective

「香港 ESG 獎」旨在表彰努力提升 ESG（環保、社會責任及企業管治）表現並取得突出成績的香港公司，激勵各行各業貫徹可持續發展理念，以負責任的態度營運業務，為經濟、社會和生態環境創造長遠的價值。

The "Hong Kong ESG Awards" (ESG Awards) recognises Hong Kong companies that have made strenuous efforts and attained remarkable achievement in advancing ESG (Environmental Performance, Social Responsibility and Corporate Governance), with an aim to encourage Hong Kong industries to uphold sustainable development, operate business with a responsible attitude, and create long-term value for the economy, society and ecological environment.

主辦機構 Organisers

香港中華廠商聯合會為獎項的主辦機構；香港品牌發展局為「合辦機構」（Co-organiser）；CMA 檢定中心為「策略夥伴」（Strategic Partner）；香港生產力促進局、香港品質保證局及香港聯合國教科文組織協會等擔任「支持機構」（Supporting Organisations）。

The "Hong Kong ESG Awards" is organised by The Chinese Manufacturers' Association of Hong Kong (CMA), with the Hong Kong Brand Development Council (BDC) as the "Co-organiser" and the CMA Testing as the "Strategic Partner". "Supporting Organisations" include Hong Kong Productivity Council, Hong Kong Quality Assurance Agency, and UNESCO Hong Kong Association.

參加資格 Eligibility

1. 參加企業或機構必須持有有效的香港商業登記證明，並且於香港有實質的業務運作。
2. 參加企業或機構須持有由主辦機構發出、有效之「ESG 約章」簽署證明 (www.ESGpledge.org.hk)。
3. 獎項的評審範圍可涵蓋參選企業於香港、內地以及海外所管轄（具擁有權、控制權、實質影響力或密切關聯性）的業務及活動。
4. 往屆獲得主要獎項的企業須暫停參加同一組別獎項的資格一年（得獎次年），之後可再參加遴選；獲得「一般組別」獎項的企業不得再參選「中小型企业特別獎」。

1. Participants must have a valid Hong Kong Business Registration Certificate and substantial business operations in Hong Kong.
2. Participants must also possess a valid "ESG Pledge" signatory certificate issued by the organiser (www.ESGpledge.org.hk).

3. The evaluation for the awards may encompass the business and activities in Hong Kong, Mainland China, and overseas.
4. Companies that have previously won a main award cannot enter the same category for the next year. Additionally, companies that have won the Award in the "General Stream" are not eligible to participate in the "SME Stream".

獎項 Award Categories

- 香港 ESG 獎 - ESG 大獎
Hong Kong ESG Awards - ESG Grand Award
- 香港 ESG 獎 - ESG 獎
Hong Kong ESG Awards - ESG Award
- 香港 ESG 獎 - 中小型企业特別獎
Hong Kong ESG Awards - Special Award for SME

評審標準 Judging Criteria

評審基於「整體表現」和「項目表現」兩個層面進行。參選企業須陳述自身在 ESG 方面的整體表現和作為，並提交一項於最近一年內已經完成或正在推並與可持續發展相關的代表性項目，作為參賽的 ESG 核心項目。

評審委員會將根據整體 ESG 表現包括：「可持續發展理念」、「環保表現」、「社會責任」、「企業管治」；ESG 核心項目的「策劃與執行力」、「價值與效益創造力」、「創新力」以及「持續發展力」等項目評估參賽企業的表現，並逐項評分。

1. The selection is primarily based on "Overall Performance" and "Project Performance". Participating companies must give an account of their work and overall performance in regard to ESG, and at the same time submit an "ESG Core Project" for assessment, which refers to a representative project related to sustainable development, having been completed in the past year or being implemented by the entry.
2. The assessment on "ESG Overall Performance" focuses mainly on the efforts and achievements of the participating companies in four aspects, including "Sustainability Mindset", "Environmental Performance", "Social Responsibility" and "Corporate Governance".
3. ESG Core Project is reviewed along four dimensions, i.e. "Planning & Implementation", "Values & Impacts", "Innovativeness" and "Continuing Development".

主辦機構 Organisers



香港中華廠商聯合會
The Chinese Manufacturers'
Association of Hong Kong

簡介 Introduction

香港中華廠商聯合會創立於 1934 年，歷史悠久，90 年來歷經時代變遷，現已成為本港最大及最具代表性的非牟利工商團體之一，擁有會員企業超過 3,000 家，致力促進工商業發展。

Established in 1934, the Chinese Manufacturers' Association of Hong Kong (CMA) is a non-profit making industrial organisation. In the past nine decades, CMA has grown significantly and is now one of the most representative industrial associations in Hong Kong. With some 3,000 member companies, CMA is committed to promoting Hong Kong's industrial and commercial development.

宗旨 Mission

- 促進香港工業與貿易的發展
Promoting trade and industrial development
- 改善營商環境
Improving the business environment
- 代表工業界就政府政策的訂定與執行發表意見
Representing the industrial sector in the formulation and implementation of Government policies
- 參與社會發展工作
Participating in community development work
- 促進國際間的了解與合作
Fostering international understanding and co-operation
- 履行社會責任
Fulfilling corporate social responsibility



HONG KONG
香港 ESG 獎
AWARDS

主席 Chairman

盧金榮博士 銅紫荊星章 太平紳士
Dr Wingco LO, BBS, JP

香港中華廠商聯合會會長
President, The Chinese Manufacturers' Association of Hong Kong

成員 Members

馬介欽博士 銅紫荊星章
Dr MA Ka Yum, BBS

香港中華廠商聯合會常務副會長兼廠商會財務委員會及社會及公益事務委員會主席
Executive Vice President cum Chairman of the Finance Standing Committee and the Social and Community Affairs Committee, The CMA

黃家和 銅紫荊星章 太平紳士
Mr WONG K W, Simon, BBS, JP

香港中華廠商聯合會副會長兼
廠商會總務委員會主席
Vice President cum Chairman of the General Affairs Standing Committee

陳家偉 榮譽勳章
Mr CHAN K W, Calvin, MH

香港中華廠商聯合會副會長兼
香港品牌發展局主席
Vice President, The CMA cum Chairman of the Hong Kong Brand Development Council

駱百強
Mr LOK P K, Robert

香港中華廠商聯合會副會長兼
廠商會工業發展基金有限公司董事局主席
Vice President, The CMA cum CMA Testing board Chairman

黃偉鴻博士
Dr Wong W H, Ellis

香港中華廠商聯合會副會長兼
廠商會工業及貿易委員會主席
Vice President cum Chairman of the Trade and Industry Committee, The CMA

徐晉暉 太平紳士
Mr Hsu T F, Marvin, JP

香港中華廠商聯合會常務會董兼
廠商會 ESG 約章督導委員會委員
Executive Committee Member cum Member of the ESG Pledge Scheme Steering Committee, The CMA

王象志
Mr Wong C C, Thomas

香港中華廠商聯合會常務會董兼
廠商會可持續發展及新型工業化委員會副主席
Executive Committee Member cum Vice Chairman of the Sustainable Development and New Industrialisation Committee



香港中華廠商聯合會
The Chinese Manufacturers'
Association of Hong Kong

